

OBEC NIŽNÉ RUŽBACHY



KONSOLIDOVANÁ VÝROČNÁ SPRÁVA ZA ROK 2015



Mgr. Jozef Abrahamovský
starosta obce



Konsolidovaná výročná správa Obce Nižné Ružbachy za rok 2015

OBSAH

1. Základná charakteristika konsolidovaného celku

- 1.1 Geografické údaje
- 1.2 Demografické údaje
- 1.3 Ekonomické údaje
- 1.4 Symboly mesta
- 1.5 História mesta
- 1.6 Pamiatky
- 1.7 Významné osobnosti mesta
- 1.8 Výchova a vzdelávanie
- 1.9 Zdravotníctvo
- 1.10 Sociálne zabezpečenie
- 1.11 Kultúra
- 1.12 Hospodárstvo
- 1.13 Organizačná štruktúra obce

2. Rozpočet obce na rok 2015 a jeho plnenie

- 2.1 Plnenie rozpočtu príjmov za rok 2015
- 2.2 Čerpanie rozpočtu výdavkov za rok 2015
- 2.3 Rozpočty na roky 2016 - 2018

3. Hospodárenie obce za rok 2015

4. Bilancia aktív a pasív

- 4.1 Materská účtovná jednotka
 - 4.1.1 Aktíva
 - 4.1.2 Pasíva
- 4.2 Konsolidovaný celok
 - 4.2.1 Aktíva
 - 4.2.2 Pasíva

5. Vývoj pohľadávok a záväzkov

- 5.1 Materská účtovná jednotka
 - 5.1.1 Pohľadávky
 - 5.1.2 Záväzky
- 5.2 Konsolidovaný celok
 - 5.2.1 Pohľadávky
 - 5.2.2 Záväzky

6. Výsledok hospodárenia

- 6.1 Materská účtovná jednotka
- 6.2 Konsolidovaný celok



Konsolidovaná výročná správa Obce Nižné Ružbachy za rok 2015

7. Ostatné dôležité informácie

7.1 Stav dlhu materskej účtovnej jednotky

7.2 Významné investičné akcie materskej účtovnej jednotky v roku 2014

7.3 Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia

7.3.1 Hodnotenie finančnej kondície Obce Nižné Ružbachy

Prílohy:

- Individuálna účtovná závierka: Súvaha, Výkaz ziskov a strát, Poznámky
- Správa nezávislého audítora k individuálnej účtovnej závierke
- Konsolidovaná účtovná závierka: Konsolidovaná súvaha, Konsolidovaný výkaz ziskov a strát, Poznámky konsolidovanej účtovnej závierky
- Správa nezávislého audítora ku konsolidovanej účtovnej závierke
- Dodatok správy audítora o overení súladu výročnej správy s účtovnou závierkou v zmysle zákona č 540/2007 Z. z. § 23 odsek 5



Konsolidovaná výročná správa Obce Nižné Ružbachy za rok 2015

1. Základná charakteristika konsolidovaného celku

Obec je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky. Obec je právnickou osobou, ktorá samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

Názov : Obec Nižné Ružbachy

Právna forma : 801 - obec (obecný úrad)

Sídlo : 065 02 Nižné Ružbachy 135

Územno-správne začlenenie : Prešovský kraj, okres Stará Ľubovňa

Regionálne začlenenie : Spišský región, severný Spiš

IČO : 00330078

DIČ : 2020698724 Kontakt : tel.: 052 4391406

fax: 052 4391406

e-mail: obecnizneruzbachy@gmail.com

web : <http://www.nizneruzbachy.sk>

Štatutárny zástupca : Mgr. Jozef Abrahamovský, starosta obce

1.1 Geografické údaje

Geografická poloha obce :

Nadmorská výška : 555 m n. m.

Súradnice:  [49°16'53"S 20°34'36"E](#)

Susedné mestá a obce: Podolíneč, Forbasy, Kolačkov, Lackova, Lomnička, Vyšné Ružbachy.

Celková rozloha obce : 979 ha

1.2 Demografické údaje

Hustota: 65 obyv./km²

Počet obyvateľov: 627

Národnostná štruktúra : národnosť slovenská cca 93,10 %, národnosť rusínska cca 0,33 %, národnosť ukrajinská cca 0,16 %, národnosť česká cca 0,33 %, národnosť poľská cca 0,49 %, národnosť nezistená cca 5,42 %, národnosti ostatné cca 0,16 %

Štruktúra obyvateľstva podľa náboženského vyznania: rímsko-katolícke cca 90,8%, gréckokatolícke cca 0,89 % a pravoslávne 0,16 %.

Vývoj počtu obyvateľov : v posledných dvoch rokoch stúpajúci

Vývoj počtu obyvateľov obce Nižné Ružbachy za obdobie od roku 2004 do roku 2015 je znázornený v nasledujúcej tabuľke.

Vývoj populácie:



Konsolidovaná výročná správa Obce Nižné Ružbachy za rok 2015

Rok	Počet obyvateľov
2004	638
2005	625
2006	632
2007	630
2008	625
2009	615
2010	611
2011	617
2012	626
2013	636
2014	633
2015	627



Konsolidovaná výročná správa Obce Nižné Ružbachy za rok 2015

1.3 Ekonomické údaje

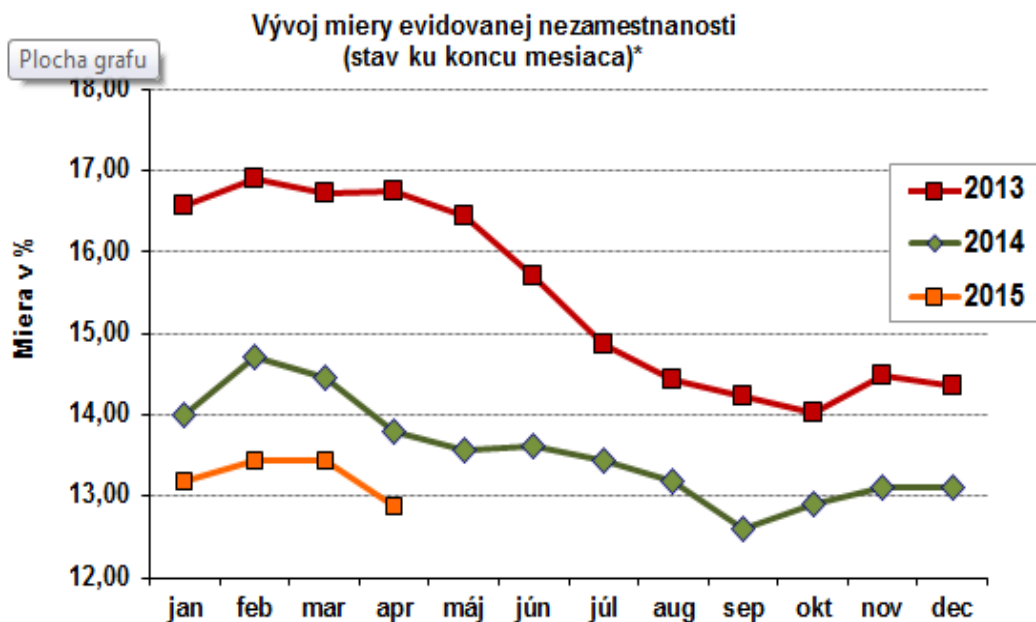
Miera evidovanej nezamestnanosti v okrese

Vývoj nezamestnanosti v roku 2015 mal v okrese Stará Ľubovňa klesajúci trend. V priebehu roka 2015 bolo do evidencie uchádzačov o zamestnanie zaradených 2754 žiadateľov.

Priemerný počet novozaevidovaných uchádzačov o zamestnanie za kalendárny mesiac bol 229 osôb.

Z evidencie bolo vyradených 3713 UoZ. Priemerný počet vyradených UoZ bol 309 osôb. Na trhu práce bolo umiestnených 2810 UoZ čo predstavuje 75,68%, pre nespokojnosť ÚPSVaR vyradil 200 UoZ, čo je 5,4% zo všetkých vyradených.

Priemerná miera evidovanej nezamestnanosti v roku 2015 bola 12,60 %, čo je v porovnaní s rokom 2014 (13,54%) menej o 0,94 percentuálneho bodu. Pohybovala sa v rozmedzí od 11,43 % (december) do 13,45 % (február), teda rozdiel medzi najvyššou a najnižšou MEN bol 2,02 % (2014 – 2,88%). Priemerná MEN v okrese Stará Ľubovňa bola vyššia ako priemer za SR - 11,50 %.





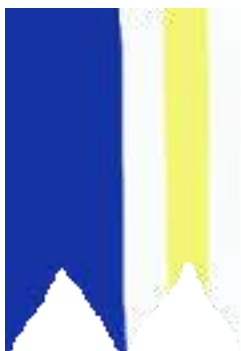
Konsolidovaná výročná správa Obce Nižné Ružbachy za rok 2015

1.4 Symboly obce

Erb obce :



Vlajka obce :



Pečať obce :



1.5 História obce

Obec je doložená z roku 1287 ako Rauschenbach, neskôr ako Rusenbach, Ruzenbach (1303), Antiqua Rusunbach (1329), Antiqua Rausenbach (1329), Ruszbach (1786), Nižné Družbachy (1920), Nižné Ružbachy (1927); maďarsky Alsóruzbach, Alsózúgó; nemecky Unter - rauschenbach.

Obec založil na zákupnom práve Henrich z Podolínca. Obec patrila do Podolínskeho panstva. V rokoch 1412 – 1772 bola v Poľskom zálohu. Tunajšia papiereň vyrábala od roku 1755 do 1.



Konsolidovaná výročná správa Obce Nižné Ružbachy za rok 2015

polovice 19. storočia kvalitný papier. V obci bolo koncom 18. storočia plátennícke bielidlo. V roku 1828 mala obec 120 domov a 880 obyvateľov.

1.6 Pamiatky

Kostol rímsko-katolícky gotický z konca 13. storočia

Kaštieľ klasicistický asi z roku 1800

Hrob Eduarda Korponaya z roku 1956

Mlyn – budova mlynu a papierne

Kaplnka Božie muky

1.7 Významné osobnosti obce

Eduard Korponay (1814 - 1891) – Patrí k najvýznamnejším osobnostiam viažucim sa k dejinám Nižných Ružbách. Narodil sa v Levoči 1. 9. 1814 v spišskej šľachtickej rodine. Po štúdiách na nižšom piaristickom gymnáziu v kláštore v Podolínci študoval právo a filozofiu v Košiciach. Teológiu študoval ako alumnus na viedenskom Pázmaneu. Za kňaza bol vysvätený v roku 1833. V rokoch 1833 - 1838 bol kaplánom v Poprade, potom prišiel na faru do Nižných Ružbách, kde strávil vyše pol storočia - od roku 1838 do roku 1891. Odmietol ponuku na miesto kanonika a možnosť prednášať v spišskom seminári. Ako dedinský farár sa všemožne snažil o mravné a hospodárske povznesenie prostého ľudu. Napísal knihu „Katolícke zväzky poučné mojim farníkom“. Mravnej výchove mládeže malo slúžiť jeho dielo „Zrkadlo pre kresťansko-katolíckeho žiaka“. Myšlienku zakladania abstinentných spolkov priniesol na Spiš z Poľska a v roku 1845 založil v Nižných Ružbachoch „Bratstvo kresťanskej striezlivosti“. Neskôr tieto spolky vznikali aj inde v okolí. Písal aj básne a drobné prózy, mnohé jeho práce ostali v rukopise. Bol to vzdelanec európskeho formátu, ovládajúci sedem jazykov: slovenčinu, maďarčinu, nemčinu, francúzštinu, gréčtinu, latinčinu a poľštinu. Pochovaný je pri rímskokatolíckom kostole v Nižných Ružbachoch. Jeho hrob je vyhlásený za národnú kultúrnu pamiatku.

1.8 Výchova a vzdelávanie

V súčasnosti výchovu a vzdelávanie detí materskej školy a žiakov 1. – 4 ročníka zabezpečuje v obci Základná škola s materskou školou Nižné Ružbachy, rozpočtová organizácia obce Nižné Ružbachy s právnou subjektivitou. Organizácia sa vnútorne člení na základnú školu, materskú školu, školský klub detí, školské stravovanie. V školskom roku 2013/2014 navštevovalo základnú školu 15 žiakov, ktorí sú zlúčení v 1 triede, materskú školu 20 detí v 1 triede

Riaditeľ školy : Mgr. Ľuboslava Zbušková

Zástupca riaditeľa školy : Anna Valigurská

Vedúca školskej jedálne : Margita Koberová



Konsolidovaná výročná správa Obce Nižné Ružbachy za rok 2015

Východu žiakov 5. – 9 ročníka zabezpečuje na základe dohody o určení spoločného školského obvodu Základná škola Podolíneec. Deti s trvalým pobytom Nižné Ružbachy navštevujú aj iné základné školy mimo školského obvodu.

1.9 Zdravotníctvo

V obci sa nenachádza zdravotnícke zariadenie.

Jeden krát týždenne prichádza do obce detský lekár MUDr. Peter Ondo-Eštok.

1.10 Sociálne zabezpečenie

Obec Nižné Ružbachy zabezpečuje sociálne služby na základe žiadosti občanov. V roku 2014 nebola poskytovaná opatrovateľská služba v byte občana žiadnemu občanovi obce Nižné Ružbachy. V priebehu roka bola poskytovaná služba formou donášky obedov na základe žiadosti od občanov.

1.11 Kultúra

Obec tradične poriada:

- fašiangový ples
- Deň matiek – nedeľné popoludnie s kultúrnym programom pr všetky mamičky v obci
- Ružbašské jakuboviny – kultúrno- športové popoludnie v období letných prázdnin pre všetkých obyvateľov obce, jej hostí a návštevníkov
- Posedenie s občanmi nad 60 rokov pri príležitosti mesiaca úcty k starším
- Mikuláš pre deti v spolupráci s R-K. cirkvou

1.12 Hospodárstvo

Poľnohospodársku pôdu občania prenajímajú spoločnosti Tomak, sr.o. Podolíneec, Agrovita, p.d. Vyšné Ružbachy a fyzickej osobe Michalovi Dziakovi.

V lesoch v katastri obce hospodária Lesy Slovenskej republiky, š.p. a Pozemkové spoločenstvo Nižné Ružbachy.

V obci sa nenachádza prevádzka v oblasti priemyselnej výroby

1.13 Organizačná štruktúra obce

Starosta obce: Mgr. Jozef Abrahamovský

Zástupca starostu obce : MVDr. Jozef Kaleta

Obecné zastupiteľstvo:

Ján Bičuš

Ing. Peter Dlubáč

Silvester Galčík



Konsolidovaná výročná správa Obce Nižné Ružbachy za rok 2015

Milan Gončár
MVDr. Jozef Kaleta
Juraj Roman
Bc. Stanislav Šoltisik

Komisie obecného zastupiteľstva:

1. komisiu kontroly, verejného poriadku a ochrany verejného záujmu pri výkone funkcií verejných funkcionárov v zložení:

predseda komisie: MVDr. Jozef Kaleta

členovia komisie: p. Ján Bičuš

p. Silvester Galčík

2. komisiu pre školstvo, kultúru a šport v zložení:

predseda komisie: p. Juraj Roman

člen komisie: Bc. Stanislav Šoltisik

Ing. Peter Dlubáč

Obecný úrad:

Obecný úrad s počtom zamestnancov 4 sa stará o majetok obce, ako aj rozpočtovú organizáciu – Základnú školu s materskou školou Nižné Ružbachy.

2. Rozpočet obce na rok 2015 a jeho plnenie

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet obce na rok 2015. Obec zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 odsek 7) zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Rozpočet obce na rok 2015 bol zostavený ako prebytkový. Bežný rozpočet bol zostavený ako prebytkový a kapitálový rozpočet nebol rozpočtovaný, ale bol upravený v priebehu roka ako schodkový.

Hospodárenie obce sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2015.

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 09.01.2015 uznesením č. 14.

Rozpočet bol zmenený dva krát obecným zastupiteľstvom:

- prvá zmena schválená dňa 07.10.2015 uznesením č. 63
- druhá zmena schválená dňa 20.11.2015 uznesením č. 73

Starosta obce schválil zmeny rozpočtu rozpočtovými opatreniami na základe § 14 ods. 1 zákona č. 583/2004 zákona o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov t.j. zmeny týkajúce sa účelovo určených prostriedkov poskytnutých zo štátneho rozpočtu, zároveň schválil zmeny nevyhnutých výdavkov



Konsolidovaná výročná správa Obce Nižné Ružbachy za rok 2015

zabezpečenými vyššími príjmami a presuny rozpočtových prostriedkov, ktorými ho splnomocnilo obecné zastupiteľstvo dňa 15.12.2009 uznesením č. 21/C/1.

Rozpočet obce k 31.12.2015

	Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene
Príjmy celkom	251455	373515
z toho :		
Bežné príjmy	244492	256344
Kapitálové príjmy	0	100000
Finančné príjmy	1025	7370
Príjmy RO s právnou subjektivitou	5938	9801
Výdavky celkom	247111	369171
z toho :		
Bežné výdavky	133560	132005
Kapitálové výdavky	0	113426
Finančné výdavky	24857	24858
Výdavky RO s právnou subjektivitou	88694	98882
Rozpočet obce	4344	4344

2.1 Plnenie rozpočtu príjmov za rok 2015 v EUR

Rozbor plnenia príjmov za rok 2015

Rozpočet na rok 2015	Skutočnosť k 31.12.2015	% plnenia
373515	364523,87	98

Z rozpočtovaných celkových príjmov 373515 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2015 v sume 364523,87 EUR, čo predstavuje 98 % plnenie.

1. Bežné príjmy

Rozpočet na rok 2015	Skutočnosť k 31.12.2015	% plnenia
256344	255037,89	99

Z rozpočtovaných bežných príjmov 256344 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2015 v sume 255037,89 EUR, čo predstavuje 99 % plnenie.



Konsolidovaná výročná správa Obce Nižné Ružbachy za rok 2015

a) daňové príjmy

Rozpočet na rok 2015	Skutočnosť k 31.12.2015	% plnenia
173711	173708,34	100

Výnos dane z príjmov poukázaný územnej samospráve

Z predpokladanej finančnej čiastky v sume 156780 EUR z výnosu dane z príjmov boli k 31.12.2015 poukázané finančné prostriedky zo ŠR v sume 156779,94 EUR, čo predstavuje plnenie na 100 %.

Daň z nehnuteľností

Z rozpočtovaných 9113 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2015 v sume 9112,03 EUR, čo je 100 % plnenie. Príjmy dane z pozemkov boli v sume 4883,96 EUR, dane zo stavieb boli v sume 4228,07 EUR.

Daň za psa

Z rozpočtovaných 237 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2015 v sume 237 EUR, čo je 100 % plnenie.

Daň za užívanie verejného priestranstva

Z rozpočtovaných 42 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2015 v sume 41,42 EUR, čo je 99 % plnenie.

Daň za ubytovanie

Z rozpočtovaných 24 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2015 v sume 23,12 EUR, čo je 96 % plnenie.

Poplatok za komunálny odpad a drobný stavebný odpad

Z rozpočtovaných 7515 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2015 v sume 7514,83 EUR, čo je 100 % plnenie.

b) nedaňové príjmy:

Rozpočet na rok 2015	Skutočnosť k 31.12.2015	% plnenia
32211	32202,38	100

Príjmy z podnikania a z vlastníctva majetku

Z rozpočtovaných 29722 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2015 v sume 29719,87 EUR, čo je 100 % plnenie.



Konsolidovaná výročná správa Obce Nižné Ružbachy za rok 2015

Administratívne poplatky a iné poplatky a platby

Administratívne poplatky - správne poplatky:

Z rozpočtovaných 1755 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2015 v sume 1750,88 EUR, čo je 100 % plnenie.

Z vkladov

Z rozpočtovaných 5 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2015 v sume 4,45 EUR, čo je 89 % plnenie.

Ostatné príjmy

Z rozpočtovaných 729 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2015 v sume 727,18 EUR, čo je 100 % plnenie.

c) Prijaté granty a transfery:

Rozpočet na rok 2015	Skutočnosť k 31.12.2015	% plnenia
50422	49127,17	97

Z rozpočtovaných grantov a transferov 50422 EUR bol skutočný príjem vo výške 49127,17 EUR, čo predstavuje 97 % plnenie.

Obec prijala nasledovné granty a transfery:

P.č.	Poskytovateľ	Suma v EUR	Účel
1.	Okresný úrad Prešov	36459	Normatívne a nenormatívne finančné prostriedky v zmysle zákon 597/2003 Z.z. o financovaní základných škôl v znení neskorších predpisov
2.	Ministerstvo vnútra SR	210,21	Prenesený výkon štátnej správy na úseku hlásenie pobytu občanov a registra obyvateľov SR
3.	ÚPSVaR Stará Ľubovňa	117,40	Dávka hmotnej núdze - osobitný príjemca
4.	Ministerstvo vnútra SR	554,49	Referendum
5.	ÚPSVaR Stará Ľubovňa	7517,22	Príspevok na aktivačnú činnosť formou menších obecných služieb podľa § 52 zákona č. 5/2004 Z.z.
6.	ÚPSVaR Stará Ľubovňa	4268,85	Projekt Šanca na zamestnanie podľa § 54 zákona č. 5/2004 Z.z.

Granty a transfery boli účelovo určené a boli použité v súlade s ich účelom.



Konsolidovaná výročná správa Obce Nižné Ružbachy za rok 2015

2. Kapitálové príjmy:

Rozpočet na rok 2015	Skutočnosť k 31.12.2015	% plnenia
100000	100000	100

Granty a transfery

Z rozpočtovaných kapitálových príjmov 100000 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2015 v sume 100000 EUR, čo predstavuje 100 % plnenie.

Prijaté granty a transfery

Poskytovateľ dotácie	Suma v EUR	Účel
Environmentálna fond, Martinská 49, Bratislava	100000	Kanalizácia Nižné Ružbachy

3. Príjmové finančné operácie:

Rozpočet na rok 2015	Skutočnosť k 31.12.2015	% plnenia
7370	1025	14

Z rozpočtovaných finančných príjmov 7370 EUR boli v skutočnosti k 31.12.2015 do príjmových finančných operácií zapojené nevyčerpané prostriedky zo ŠR za rok 2014 na prenesené kompetencie – normatívne výdavky školy (možnosť použitia do 31.03.2015) v sume 1025,- €, čo predstavuje 14 % plnenie.

4. Príjmy rozpočtových organizácií s právnou subjektivitou:

Bežné príjmy

Rozpočet na rok 2015	Skutočnosť k 31.12.2015	% plnenia
9801	8460,98	86

Z rozpočtovaných bežných príjmov 9801 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2015 v sume 8460,98 EUR, čo predstavuje 86 % plnenie.

Kapitálové príjmy

Rozpočet na rok 2015	Skutočnosť k 31.12.2015	% plnenia
0	0	0



Konsolidovaná výročná správa Obce Nižné Ružbachy za rok 2015

Rozbor čerpania výdavkov za rok 2015

Rozpočet na rok 2015	Skutočnosť k 31.12.2015	% čerpania
369171	360573,57	98

Z rozpočtovaných celkových výdavkov 369171 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2015 v sume 360573,57 EUR, čo predstavuje 98 % čerpanie.

1. Bežné výdavky

Rozpočet na rok 2014	Skutočnosť k 31.12.2014	% čerpania
132005	125548,34	95

Z rozpočtovaných bežných výdavkov 132005 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2015 v sume 125548,34 EUR, čo predstavuje 95 % čerpanie.

Medzi významné položky bežného rozpočtu patrí:

Mzdy, platy, služobné príjmy a ostatné osobné vyrovnania

Z rozpočtovaných 45488 EUR bolo skutočné čerpanie k 31.12.2015 v sume 44238,09 EUR, čo je 97 % čerpanie. Patria sem mzdové prostriedky pracovníkov obecného úradu, kontroly, odmeny členov volebnej komisie, aktivačných pracovníkov a pracovníkov na podporu rozvoja miestnej a regionálnej zamestnanosti podľa § 50j zákona č. 5/2004 Z.z.

Poistné a príspevok do poisťovní

Z rozpočtovaných 17351 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2015 v sume 15864,65 EUR, čo je 91 % čerpanie.

Tovary a služby

Z rozpočtovaných 61430 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2015 v sume 57711,77 EUR, čo je 94 % čerpanie. Ide o prevádzkové výdavky všetkých stredísk OcÚ, ako sú cestovné náhrady, energie, materiál, dopravné, rutinná a štandardná údržba, nájomné za nájom a ostatné tovary a služby.

Bežné transfery

Z rozpočtovaných 1137 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2015 v sume 1136,49 EUR, čo predstavuje 100 % čerpanie.

Splácanie úrokov a ostatné platby súvisiace s úvermi, pôžičkami a návratnými finančnými výpomocami

Z rozpočtovaných 6599 EUR bolo skutočne vyčerpané k 31.12.2015 v sume 6597,34 EUR, čo predstavuje 100 % čerpanie.

2) Kapitálové výdavky :

Rozpočet na rok 2015	Skutočnosť k 31.12.2015	% čerpania
113426	113425,22	100



Konsolidovaná výročná správa Obce Nižné Ružbachy za rok 2015

Z rozpočtovaných kapitálových výdavkov 113426 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2015 v sume 113425,22 EUR, čo predstavuje 100 % čerpanie.

Medzi významné položky kapitálového rozpočtu patrí:

a) Výstavba kanalizácie:

Z rozpočtovaných 105765 EUR bolo skutočne vyčerpané k 31.12.2015 v sume 105764,22 EUR, čo predstavuje 100 % čerpanie.

b) Projektová dokumentácia „Obnova a revitalizácia vnútornej infraštruktúry a verejných priestranstiev v obci Nižné Ružbachy“ :

Z rozpočtovaných 4320 EUR bolo skutočne vyčerpané k 31.12.2015 v sume 4320 EUR, čo predstavuje 100 % čerpanie.

c) Projektová dokumentácia stavby „Zvýšenie energetickej účinnosti budovy ZŠsMŠ Nižné Ružbachy“ a vypracovanie žiadosti o poskytnutie podpory“:

Z rozpočtovaných 3300 EUR bolo skutočne vyčerpané k 31.12.2015 v sume 3300 EUR, čo predstavuje 100 % čerpanie.

d) Kúpa pozemku KN-C 489/6 – 41 m²

Z rozpočtovaných 41 EUR bolo skutočne vyčerpané k 31.12.2015 v sume 41 EUR, čo predstavuje 100 % čerpanie.

3) Výdavkové finančné operácie :

Rozpočet na rok 2015	Skutočnosť k 31.12.2015	% čerpania
24858	24857,34	100

Z rozpočtovaných finančných výdavkov 24858 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2015 v sume 24857,34 EUR, čo predstavuje 100 % čerpanie.

Čerpanie jednotlivých rozpočtových položiek v oblasti finančných operácií je prílohou Záverečného účtu.

4) Výdavky rozpočtových organizácií s právnou subjektivitou:

Bežné výdavky

Rozpočet na rok 2015	Skutočnosť k 31.12.2015	% čerpania
98882	96742,67	98

Z rozpočtovaných bežných výdavkov 98882 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2015 v sume 96742,67 EUR, čo predstavuje 98 % čerpanie.

Kapitálové výdavky

Rozpočet na rok 2015	Skutočnosť k 31.12.2015	% čerpania
0	0	0



Konsolidovaná výročná správa Obce Nižné Ružbachy za rok 2015

2.3 Rozpočty na roky 2015 - 2017

Schválený rozpočet príjmov na rok 2015 s výhľadom na roky 2016 - 2017 (spolu s rozpočtovými organizáciami mesta) a skutočnosť roku 2014

ROZPOČET	Skutočnosť roku 2014	Schválený rozpočet na rok 2015	Rozpočet na rok 2016	Rozpočet na rok 2017
bežný	250661,13	250430	248476	248476
kapitálový	27836,46	0	0	0
FO príjmov	0	1025	0	0
CELKOM	278497,59	251455	248476	248476

Schválený rozpočet výdavkov na rok 2015 s výhľadom na roky 2016 - 2017 (spolu s rozpočtovými organizáciami mesta) a skutočnosť roku 2014

ROZPOČET	Skutočnosť roku 2014	Schválený rozpočet na rok 2015	Rozpočet na rok 2016	Rozpočet na rok 2017
bežný	208065,53	222254	222254	222254
kapitálový	1250	0	0	0
FO výdavkov	54122,17	24857	23160	23160
CELKOM	263437,70	247111	245414	245414

3. Hospodárenie obce za rok 2015

Hospodárenie obce	Skutočnosť k 31.12.2015
Bežné príjmy spolu	263498,87
z toho : bežné príjmy obce	255037,89
bežné príjmy RO	8460,98
Bežné výdavky spolu	222291,01



Konsolidovaná výročná správa Obce Nižné Ružbachy za rok 2015

z toho : bežné výdavky obce	125548,34
bežné výdavky RO	96742,67
Bežný rozpočet	41207,86
Kapitálové príjmy spolu	100000,00
z toho : kapitálové príjmy obce	100000,00
kapitálové príjmy RO	0
Kapitálové výdavky spolu	113425,22
z toho : kapitálové výdavky obce	113425,22
kapitálové výdavky RO	0
Kapitálový rozpočet	-13425,22
Prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu	27782,64
Vylúčenie z prebytku – 480,00 nevyčerp.pr. škola, 4343,59 fond oprav	4823,59
Upravený prebytok/schodok bežného a kapitálového rozpočtu	22959,05
Príjmy z finančných operácií	1025,00
Výdavky z finančných operácií	24857,34
Rozdiel finančných operácií	-23832,34
PRÍJMY SPOLU	364523,87
VÝDAVKY SPOLU	360573,57
Hospodárenie obce	3950,30
Vylúčenie z prebytku	4823,59
Upravené hospodárenie obce	-873,29



Konsolidovaná výročná správa Obce Nižné Ružbachy za rok 2015

Riešenie hospodárenia obce:

Prebytok rozpočtu v sume 27782,64 EUR zistený podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, **upravený o**

- nevyčerpané prostriedky zo ŠR na prenesené kompetencie – normatívne výdavky školy (možnosť použitia do 31.03.2016) v sume **480,00 EUR**

- nevyčerpané prostriedky z fondu prevádzky, údržby a opráv podľa ustanovenia § 18 ods.2 zákona č.443/2010 Z.z. o dotáciách na rozvoj bývania a o sociálnom bývaní v z.n.p. v sume **4343,59 EUR**

navrhujeme použiť na:

- tvorbu rezervného fondu **22959,05 EUR**

Zostatok finančných operácií podľa § 15 ods. 1 písm. c) zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov v sume -23 832,34 EUR bol spôsobený zapojením nevyčerpaných prostriedkov zo ŠR na prenesené kompetencie – normatívne výdavky školy (možnosť použitia do 31.03.2015) v príjmovej časti finančných operácií v sume 1 025 € a splátkou úverov vo výdavkovej časti finančných operácií vo výške 24857,34 €, ktoré navrhujeme vysporiadať z:

- rezervného fondu **-23 832,34 EUR**

Zostatok finančných operácií znižuje prebytok rozpočtu o sumu – 23 832,34 EUR.

Na základe uvedených skutočností obec nevytvára rezervný fond za rok 2015.

4. Bilancia aktív a pasív

4.1 Materská účtovná jednotka

4.1.1 Aktíva pred konsolidačnými úpravami

Názov	ZS k 1.1.2015 v EUR	KZ k 31.12.2015 v EUR
Majetok spolu	2306976,95	2339235,47
Neobežný majetok spolu	2264645,68	2294181,35
z toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok	0,00	0,00
Dlhodobý hmotný majetok	2171017,49	2200553,16
Dlhodobý finančný majetok	93628,19	93628,19



Konsolidovaná výročná správa Obce Nižné Ružbachy za rok 2015

Obežný majetok spolu	42331,27	45054,12
z toho :		
Zásoby	0,00	58,67
Zúčtovanie medzi subjektami VS	35,53	569,23
Dlhodobé pohľadávky	0,00	0,00
Krátkodobé pohľadávky	4043,21	3947,61
Finančné účty	38252,53	40478,61
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.	0,00	0,00
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.	0,00	0,00
Časové rozlíšenie	0,00	0,00

4.1.2 Pasíva pred konsolidačnými úpravami

Názov	ZS k 1.1.2015 v EUR	KZ k 31.12.2015 v EUR
Vlastné imanie a záväzky spolu	2306976,95	2339235,47
Vlastné imanie	347773,41	364936,91
z toho :		
Oceňovacie rozdiely	0,00	0,00
Fondy	0,00	0,00
Výsledok hospodárenia	347773,41	364936,91
Záväzky	617649,90	597135,31
z toho :		
Rezervy	785,00	785,00
Zúčtovanie medzi subjektami VS	1025,00	480,00
Dlhodobé záväzky	562155,41	541963,96
Krátkodobé záväzky	25620,54	31319,94
Bankové úvery a výpomoci	28063,95	22586,41
Časové rozlíšenie	1341553,64	1377163,25



Konsolidovaná výročná správa Obce Nižné Ružbachy za rok 2015

4.2 Konsolidovaný celok

4.2.1 Aktíva

Názov	ZS k 1.1.2015	KZ k 31.12.2015
Majetok spolu	2314472,66	
Neobežný majetok spolu	2264645,68	
z toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok	0,00	
Dlhodobý hmotný majetok	2171017,49	
Dlhodobý finančný majetok	93628,19	
Obežný majetok spolu	49826,98	
z toho :		
Zásoby	0,00	
Zúčtovanie medzi subjektami VS	0,00	
Dlhodobé pohľadávky	0,00	
Krátkodobé pohľadávky	4043,21	
Finančné účty	45783,77	
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.	0,00	
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.	0,00	
Časové rozlíšenie	0,00	

4.2.2 Pasíva

Názov	ZS k 1.1.2015	KZ k 31.12.2015
Vlastné imanie a záväzky spolu	2314472,66	
Vlastné imanie	347754,83	
z toho :		
Oceňovacie rozdiely	0,00	
Fondy	0,00	



Konsolidovaná výročná správa Obce Nižné Ružbachy za rok 2015

Výsledok hospodárenia	347754,83	
Závazky	625164,19	
z toho :		
Rezervy	785	
Zúčtovanie medzi subjektami VS	1025	
Dlhodobé záväzky	562249,93	
Krátkodobé záväzky	33040,31	
Bankové úvery a výpomoci	28063,95	
Časové rozlíšenie	1341553,64	

5. Vývoj pohľadávok a záväzkov

5.1 Materská účtovná jednotka

5.1.1 Pohľadávky

Pohľadávky	Riadok súvahy	Hodnota pohľadávok	Opis
Účet 315	68	104,24	Nedoplatky – stočné 16 b.j.
Účet 315	68	42,44	Nedoplatky – elektrická energia 16 b.j.
Účet 318	71	3240,53	Pohľadávka – Kúpele Vyšné Ružbachy, a.s., 065 02 Vyšné Ružbachy 48
Účet 318	71	416,00	Nedoplatky za tuhý domový odpad za rok 2012,2013,2015
Účet 319	72	144,40	Nedoplatky na dani z nehnuteľnosti za rok 2015
Spolu		3947,61	

Opravné položky k pohľadávkam obec v bežnom účtovnom období nevytvárala.

Pohľadávky podľa doby splatnosti

Obec eviduje pohľadávky v lehote splatnosti vo výške 876,68 € a pohľadávky po lehote splatnosti vo výške 3070,93 €.

5.1.2 Záväzky

Rezervy

Obec v bežnom účtovnom období vytvorila rezervu na overenie účtovnej závierky za rok 2015 vo výške 785,- €

Predpokladaný rok použitia rezerv a opis významných položiek rezerv



Konsolidovaná výročná správa Obce Nižné Ružbachy za rok 2015

Názov položky	Predpokladaný rok použitia
Rezerva na overenie účtovnej závierky za rok 2015	2016

Závazky podľa doby splatnosti

Obec eviduje záväzky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka vrátane vo výške 31 620,11 so zostatkovou dobou splatnosti od jedného do piatich rokov vrátane vo výške 78 248,36 €, so zostatkovou dobou splatnosti dlhšou ako päť rokov 463 415,43 €.

Popis významných položiek záväzkov

Záväzok	Hodnota záväzku	Opis
Ostatné dlhodobé záväzky	541 663,79	Záväzky voči ŠFRB (nad 1.rok), finančná zabezpeka, fond oprav
Sociálny fond	300,17	Sociálny fond
Dodávatelia	4 415,68	Neuhradené faktúry k 31.12.2015
Ostatné záväzky	19 562,09	Záväzok voči ŠFRB splatný do 1. roka
Zamestnanci	4 413,90	Nevyplatené mzdy za 12/2015
Zúčtovanie s orgánmi sociálneho zabezpečenia a zdravotného poistenia	2 577,90	Odvody do sociálnej a zdravotnej poisťovne za 12/2015
Ostatné priame dane	350,37	Preddavková daň za 12/2015
Spolu	573 283,90	

Bankové úvery a ostatné prijaté návratné finančné výpomoci

Obec eviduje k 31. 12. 2015 dlhodobý úver vedený poskytnutý OTP Banke Slovensko, a.s. na technickú vybavenosť k 16. b.j. vo výške 22586,41 €.

a) popis zabezpečenia dlhodobého bankového úveru alebo krátkodobého bankového úveru

Druh bankového úveru podľa splatnosti /krátkodobý, dlhodobý/	Popis zabezpečenia dlhodobého bankového úveru alebo krátkodobého bankového úveru
Dlhodobý úver	Bežný účet v OTP

5.2 Konsolidovaný celok

5.2.1 Pohľadávky

Pohľadávky	Riadok súvahy	Hodnota pohľadávok	Opis
Účet 315	68	104,24	Nedoplatky – stočné 16 b.j.
Účet 315	68	42,44	Nedoplatky – elektrická energia 16 b.j.
Účet 318	71	3240,53	Pohľadávka – Kúpele Vyšné Ružbachy, a.s., 065 02 Vyšné Ružbachy 48
Účet 318	71	416,00	Nedoplatky za tuhý domový odpad za rok 2012,2013,2015
Účet 319	72	144,40	Nedoplatky na dani z nehnuteľnosti za rok 2015
Spolu		3947,61	

Opravné položky k pohľadávkam obec v bežnom účtovnom období nevytvárala.



Konsolidovaná výročná správa Obce Nižné Ružbachy za rok 2015

Pohľadávky podľa doby splatnosti

Obec eviduje pohľadávky v lehote splatnosti vo výške 876,68 € a pohľadávky po lehote splatnosti vo výške 3070,93 €.

5.2.2 Závazky

Rezervy

Obec v bežnom účtovnom období vytvorila rezervu na overenie účtovnej závierky za rok 2015 vo výške 785,- €

Predpokladaný rok použitia rezerv a opis významných položiek rezerv

Názov položky	Predpokladaný rok použitia
Rezerva na overenie účtovnej závierky za rok 2015	2016

Závazky podľa doby splatnosti

Obec eviduje záväzky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka vrátane vo výške 41 587,14 so zostatkovou dobou splatnosti od jedného do piatich rokov vrátane vo výške 78 248,36 €, so zostatkovou dobou splatnosti dlhšou ako päť rokov 463 415,43 €.

Popis významných položiek záväzkov

Závazok	Hodnota záväzku	Opis
Ostatné dlhodobé záväzky	541 663,79	Záväzky voči ŠFRB (nad 1.rok), finančná zabezpeka, fond oprav
Sociálny fond 472	392,83	Sociálny fond
Dodávatelia 321	4 814,43	Neuhradené faktúry k 31.12.2015
Prijaté preddavky 324	177,43	
Ostatné záväzky 325	19 581,08	Záväzok voči ŠFRB splatný do 1. roka, prevod výdavkového účtu na poplatky depozitného účtu ZŠsMŠ
Iné záväzky 379	1 325,95	Rozdiel 5T, 6T v školskej jedálni, záväzky voči odborom ZŠsMŠ
Zamestnanci 336	9 091,15	Nevyplatené mzdy za 12/2015
Zúčtovanie s orgánmi sociálneho zabezpečenia a zdravotného poistenia 336	5 363,67	Odvody do sociálnej a zdravotnej poisťovne za 12/2015
Ostatné priame dane 342	840,60	Preddavková daň za 12/2015
Spolu	583 250,93	

Bankové úvery a ostatné prijaté návratné finančné výpomoci

Obec eviduje k 31. 12. 2015 dlhodobý úver vedený poskytnutý OTP Banke Slovensko, a.s. na technickú vybavenosť k 16. b.j. vo výške 22586,41 €.

b) popis zabezpečenia dlhodobého bankového úveru alebo krátkodobého bankového úveru

Druh bankového úveru podľa splatnosti /krátkodobý, dlhodobý/	Popis zabezpečenia dlhodobého bankového úveru alebo krátkodobého bankového úveru
--	--



Konsolidovaná výročná správa Obce Nižné Ružbachy za rok 2015

Dlhodobý úver	Bežný účet v OTP
---------------	------------------

6. Výsledok hospodárenia

6.1 Materská účtovná jednotka

Účtovná trieda 6 - Výnosy	298.830,13
Účtovná trieda 5 - Náklady	281.666,63
Zisk (rozdiel výnosov a nákladov)	17.163,50

6.2 Konsolidovaný celok

Účtovná trieda 6 - Výnosy	348.818,35
Účtovná trieda 5 - Náklady	331.653,30
Zisk (rozdiel výnosov a nákladov)	17.165,05

7. Ostatné dôležité informácie

7.1 Stav dlhu materskej účtovnej jednotky

Obec eviduje k 31. 12. 2015 dlhodobý úver vedený poskytnutý OTP Banke Slovensko, a.s. na technickú vybavenosť k 16. b.j. vo výške 22586,41 € a splátkový úver voči Štátnemu fondu rozvoja bývania na výstavbu 16. b.j. vo výške 547228,43 € .

P.č.	Výška prijatého úveru	Výška úroku	Zabezpečenie úveru	Zostatok k 31.12.2015	Splatnosť
1.	37706,41	sadzba EURIBOR +3,3 % p.a..	Bežný účet v OTP	22586,41	r. 2021
2.	648628	1 %	Záložné právo na LV	547228,43	r. 2040

Obec v roku 2012 na základe Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku s PPA Bratislava realizovala projekt „Obnova a revitalizácia vnútornej infraštruktúry a verejných priestranstiev“, ktorý bol v uvedenom roku v sume 219.940,96 € zaúčtovaný ako nevyfakturované dodávky z dôvodu nejasných dodávateľských vzťahov pri realizácii uvedeného projektu. V roku 2013 na základe faktúry a so súhlasom Pôdohospodárskej platobnej agentúry uhradila obec predmetnú sumu spoločnosti SLOVDACH, s.r.o. Stará Ľubovňa.

Správca úpadcu BBF BUILDING, s.r.o., v konkurze so sídlom Karpatská 15, 058 01 Poprad vymáha súdnou cestou od spoločnosti SLOVDACH, s.r.o. Stará Ľubovňa cenu za



Konsolidovaná výročná správa Obce Nižné Ružbachy za rok 2015

zhotovenie diela v sume 219.940,96 €, ktorú obec uhradila spoločnosti SLOVDACH, s.r.o. Stará Ľubovňa

7.2 Významné investičné akcie materskej účtovnej jednotky v roku 2015

Obec realizovala v roku 2015 investičnú akciu: Kanalizáciu Nižné Ružbachy z účelovej dotácie poskytnutej Environmentálnym fondom, Martinská 49, Bratislava vo výške 100.000,-- €

7.3 Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia

Okresný súd v Prešove doručil obci dňa 10.05.2016 Platobný rozkaz zo dňa 02.05.2016 číslo konania: 4Cbi/8/2016-31 IČS:8116203149 v právnej veci navrhovateľa: Ing. Dušana Kuruca, správcu úpadcu: BBF FUIILDING s.r.o. v konkurze proti odporcovi Obci Nižné Ružbachy o zaplatenie 400.952,37 € na úhradu ceny za zhotovenie diela v sume 219.940,96 €, spolu s úrokom z omeškania v sume 181.011,41 €.

Proti tomuto Platobnému rozkazu Obec Nižné Ružbachy podala na Okresnom súde v Prešove odpor.

7.3.1 Hodnotenie finančnej kondície Obce Nižné Ružbachy

Finančné zdravie obce vypovedá o tom, do akej miery je hospodárenie udržateľné a či príslušnej obci hospodárenie spôsobuje, alebo nespôsobuje problémy.

Finančné zdravie obce Nižné Ružbachy za roky 2011 - 2015 je zodpovedajúce veľkosti a príjmom obce, s dobrou finančnou stabilitou.

Ušetrené a získané zdroje obec použije na realizáciu investícií za účelom zveľaďovania obecného majetku – rekonštrukciu budov, ciest a chodníkov, škôl a školských zariadení, budovanie parkovísk, detských ihrísk, osvetlenia.

Predpokladané investičné akcie realizované v budúcich rokoch:

- pokračovanie v budovaní kanalizácie,
- príprava a realizácia stavebného projektu na rekonštrukciu budovy starej základnej školy,
- príprava a realizácia projektu na zvýšenie energetickej hospodárnosti budovy ZŠsMŠ,
- rekonštrukcia miestnej komunikácie v časti obce „Závada“,
- zmena dokončenej stavby súpisné číslo 58 na Dom smútku,
- miestne komunikácie k individuálnej bytovej výstavbe,
- náučný chodník od nového cintorína smerom na Vyšné Ružbachy.

Vypracovala: V. Sýkorová

V Nižných Ružbachoch 10. 06. 2016